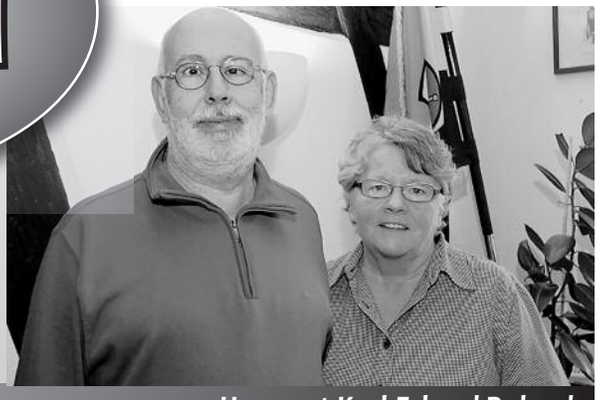
Mitteilungsblatt der Gemeinde Aurach

aurach
weinberg
dietenbronn
eyerlohe
gindelbach
hilsbach
vehlberg
westheim
windshofen

Hausarztpraxis Roland in Aurach

eine Ära ging zu Ende



Hausarzt Karl-Erhard Roland und Frau Anita Roland verabschiedet

Zum Jahresende 2013 hat der Auracher Hausarzt Herr Karl-Erhard Roland seine Praxistätigkeit nach 33 Jahren, wegen Erreichens der Altersgrenze eingestellt.

Erster Bürgermeister Manfred Merz lud das Ehepaar Roland ins Rathaus ein um DANKE zu sagen im Namen der Gemeinde, im Namen der Bürgerschaft und ganz besonders im Namen der Patientinnen und Patienten.

Am 20. März 1981 erfolgte der Zuzug der Arztfamilie Roland in die Gemeinde Aurach und sogleich wurde die Praxistätigkeit als Hausarzt aufgenommen.

In langen Jahren Einsatz zum Wohle der Patientinnen und Patienten ergaben sich unendlich viele zwischenmenschliche Begegnungen mit Freud und Leid.

Herr und Frau Roland waren immer gerne für die Menschen in unserer Gemeinde da – und das nicht nur während der offiziellen Praxisöffnungszeiten. In den letzten Jahren machte den beiden aber auch die immer mehr zunehmende Bürokratie und der Kostendruck zu schaffen.

Bürgermeister Manfred Merz dankte den „Rolands“ auch dafür, den Übergang an Dr. med. Detlef Fuchs stets kooperativ und kollegial begleitet zu haben. Abschließend wünschte der Bürgermeister Frau Roland und Herrn Roland, der Gemeinde weiterhin treu und verbunden zu bleiben, gute Gesundheit und einen angenehmen und erfüllten Ruhestand.

Vergelte Gott!

7

44. Jahrgang
Freitag
14. Februar 2014

Kommunalwahl in Bayern am 16. März 2014

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am Sonntag, den 16. März 2014, finden in Bayern die allgemeinen Kommunalwahlen statt. In unserer Gemeinde wird der Gemeinderat neu gewählt und über die künftige Zusammensetzung des Kreistages des Landkreises Ansbach abgestimmt. Die Wahl des Landrates und des Bürgermeisters fanden bei uns bereits am 11. März 2012 statt, beide Amtszeiten laufen bis zur nächsten allgemeinen Kommunalwahl Anfang 2020.

In unserer Gemeinde treten wie schon bei der letzten Gemeinderatswahl 2008 zwei Gruppierungen, nämlich das Zukunfts-Bündnis Gemeinde Aurach e. V. **(ZBG Aurach)** und die Unabhängigen Bürger Weinberg **(UBW),** mit insgesamt 25 Kandidaten an. Das ZBG hat 14 Kandidatinnen und Kandidaten nominiert, die UBW elf Kandidatinnen und Kandidaten.

Bisher stellte das ZBG acht Gemeinderatsmitglieder und die UBW sechs Gemeinderatsmitglieder. Beim ZBG stellen sich sieben amtierende Gemeinderatsmitglieder zur Wiederwahl, bei den UBW sind es zwei Gemeinderatsmitglieder.

Alle Kandidatinnen und Kandidaten verdienen unser aller Respekt, sich zur Wahl zu stellen und für ihre Bereitschaft, Verantwortung für unsere Gemeinde zu übernehmen.

In den kommenden Wochen werden von beiden Gruppierungen Wahlinformationsveranstaltungen abgehalten. Bitte nutzen Sie diese Möglichkeit zahlreich, um die Kandidatinnen und Kandidaten persönlich kennenzulernen und auch um Meinungen und Ansichten gegenseitig auszutauschen. Alle Wählerinnen und Wähler bitte ich schon heute, sich den Wahlsonntag, 16. März 2014, ganz fest im Kalender vorzumerken oder aber rechtzeitig vorher Briefwahl zu beantragen.

Mit den besten Grüßen

Ihr Manfred Merz, Erster Bürgermeister

Auslosung der Gruppen für die Bayerische Hallenmeisterschaft der U15 -Juniorinnen

Der Bayerische Fußball-Verband (BFV) hat in Aurach die Gruppen für die Bayerische Hallenmeisterschaft der U15-Juniorinnen ausgelost. Am Sonntag, den 23. Februar (ab 11.00 Uhr) spielen die besten acht C-Juniorinnen-Mannschaften Bayerns in der Dreifachturnhalle Herrieden um den E.ON Cup 2014. Das Auftaktspiel bestreiten mit Lokalmatador SV 67 Weinberg und dem TSV Schwaben Augsburg gleich zwei bayerische Frauenfußball-Hochkaräter. „Das ist genau der richtige Auftaktgegner für uns. Meine Mädels sind garantiert heiß auf das Spiel, denn erst vor wenigen Wochen haben wir bei einem Hallenturnier 0:1 gegen Augsburg verloren. Ich denke, unsere Anfangsnervosität wird schnell verfliegen", erklärte Weinbergs Trainer Simon Eisinger, der mit seiner Mannschaft mindestens das Halbfinale erreichen will. Den letzten Titel bei den U15-Juniorinnen holten die Mittelfränkinnen vor genau zehn Jahren (2004).

Die Gruppen im Überblick:

Gruppe A: SC Regensburg, TSV Schwaben Augsburg, 1. FC Passau, SV 67 Weinberg

Gruppe B: FFC Bastheim-Burgwallbach, FFC Wacker München, 1. FFC Hof, 1. FC Nürnberg

„Dass erneut so große Namen des bayerischen Frauen- und Mädchenfußballs zu uns kommen, ist etwas ganz Besonderes", betonte Manfred Merz, 1. Bürgermeister der Gemeinde Aurach. Vor zwei Jahren fand bereits die Bayerische Hallenmeisterschaft der U17-Juniorinnen in Herrieden statt. Damals feierten 500 begeisterte Zuschauer den Sieger 1. FC Nürnberg. Beim E.ON Cup der U15-Juniorinnen ist der Club mit insgesamt vier Titeln sogar Rekordsieger. „Nürnberg und Weinberg haben gute Chancen auf die Hallenkrone. Ich bin sicher, es werden spannende Spiele auf hohem Niveau", blickte Kornelia Bayer vom Bezirks-Frauen- und Mädchenausschuss des Bayerischen Fußball-Verbandes voraus. Zum ersten Mal wird beim E.ON Cup in diesem Jahr Hallenfußball nach FIFA-Regeln gespielt (u. a. ohne Bande, Handballtore, kumulierte Fouls, sprungreduzierter Futsalball). „Das ist für uns überhaupt kein Problem. Wir haben schon gute Erfahrungen mit den neuen Regeln gesammelt. Wichtig beim Futsal ist vor allem das schnelle Umschaltspiel", meinte Simon Eisinger.

Rolf Heiermann von Sponsor E.ON Energie Deutschland sagte: „Die Stimmung in Herrieden war vor zwei Jahren einfach bombastisch. Und mich beeindruckt immer wieder das großartige ehrenamtliche Engagement, das hinter der Ausrichtung so eines Turniers steckt. Deshalb sind wir auch gerne Partner der Bayerischen Hallenmeisterschaften bei den Junioren, Juniorinnen und Frauen." Worte, die natürlich auch Edgar Schalk vom SV Weinberg gerne hörte. „Wir wollen auch in diesem Jahr alles wieder top organisieren und vielleicht das ein oder andere sogar noch ein bisschen besser machen", berichtete der Abteilungsleiter.

Der Eintritt bei der Bayerischen Hallenmeisterschaft der U15-Juniorinnen um den E.ON Cup 2014 beträgt 3 Euro für Erwachsene (ermäßigt: 2 Euro), bis 18 Jahre ist der Eintritt frei.

V. l.: Manfred Merz (1. Bürgermeister Gemeinde Aurach), Simon Eisinger (Trainer U15-Juniorinnen SV 67 Weinberg), Edgar Schalk (Abteilungsleiter SV 67 Weinberg), Kornelia Bayer (Bezirks-Frauen- und Mädchenausschuss) und Rolf Heiermann (E.ON Energie Deutschland GmbH).

Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung über die Einsicht in die Wählerverzeichnisse und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl des Gemeinderates und des Kreistages am Sonntag, 16. März 2014

1. Die Wählerverzeichnisse für die Stimmbezirke werden an den Werktagen während der allgemeinen Dienststunden in der Zeit vom **24. Februar 2014 bis zum 28. Februar 2014 bei der Gemeinde Aurach, Im Mooshof 4, 91589 Aurach, in Zimmer 0.04** für Wahlberechtigte zur Einsicht bereitgehalten. Jede/Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder die Vollständigkeit der zu ihrer/seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern eine Wahlberechtigte/ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder die Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat sie/er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder eine Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre nach dem Meldegesetz eingetragen ist.
2. Das Stimmrecht kann nur ausüben, wer in ein Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.
   Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder für unvollständig hält, kann innerhalb der vorst. genannten Einsichtsfrist Beschwerde einlegen. Die Beschwerde kann schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeinde eingelegt werden.
3. Wahlberechtigte, die in einem Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens am **23. Februar 2014** eine Wahlbenachrichtigung mit einem Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Stimmrecht nicht ausüben kann.
4. Wer in einem Wählerverzeichnis eingetragen ist und keinen Wahlschein besitzt, kann nur in dem Stimmbezirk abstimmen, in dessen Wählerverzeichnis er geführt wird.
5. Wer einen Wahlschein besitzt, kann das Stimmrecht ausüben
   5.1 bei Gemeindewahlen durch Stimmabgabe in jedem Abstimmungsraum der Gemeinde, die den Wahlschein ausgestellt hat,
   5.2 bei Landkreiswahlen durch Stimmabgabe in jedem Abstimmungsraum innerhalb des Landkreises; gilt der Wahlschein zugleich für Gemeindewahlen, kann die Stimmabgabe - auch für die Landkreiswahlen - nur in der Gemeinde erfolgen,
   5.3 durch Briefwahl, wenn ihm eine Stimmabgabe im Wahlkreis nicht möglich ist.
6. Einen Wahlschein erhalten auf Antrag
   6.1 Wahlberechtigte, die in einem Wählerverzeichnis **eingetragen** sind.
   6.2 Wahlberechtigte, die in einem Wählerverzeichnis **nicht eingetragen** sind, wenn
      6.2.1 sie nachweisen, dass sie ohne Verschulden die Antragsfrist für die Eintragung in das Wählerverzeichnis oder die Frist für die Beschwerde wegen der Richtigkeit und der Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses versäumt haben, oder
      6.2.2 ihr Wahlrecht erst nach Ablauf der Nr. 6.2.1 genannten Antrags- oder Beschwerdefristen entstanden ist, oder
      6.2.3 ihr Wahlrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist und sie nicht in einem Wählerverzeichnis eingetragen wurden.
7. Der Wahlschein kann bis zum **14. März 2014, 15.00 Uhr bei der Gemeinde Aurach, Im Mooshof 4, 91589 Aurach, in Zimmer Nr. 0.04** schriftlich oder mündlich, **nicht aber telefonisch,** beantragt werden. Der mit der Wahlbenachrichtigung übersandte Vordruck kann verwendet werden.
   In den Fällen der Nr. 6.2 können Wahlscheine noch bis zum Waltag, 15.00 Uhr, beantragt werden. Gleiches gilt, wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung der Abstimmungsraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann.
8. Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlich gesonderten Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist.
9. Die Wahlberechtigten erhalten mit dem Wahlschein
   - einen Stimmzettel für jede oben bezeichnete Wahl,
   - einen Stimmzettelumschlag für alle Stimmzettel,
   - einen hellroten Wahlbriefumschlag (mit der Anschrift der Gemeinde, an die der Wahlbrief zu übersenden ist) für den Wahlschein und den Stimmzettelumschlag,
   - ein Merkblatt für die Briefwahl.
10. Der Wahlschein, die Stimmzettel und die Briefwahlunterlagen werden den Wahlberechtigten zugesandt. Sie können auch an die Wahlberechtigten persönlich ausgehändigt werden. Anderen Personen als den Wahlberechtigten dürfen der Wahlschein, die Stimmzettel und die Briefwahlunterlagen nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zum Empfang durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird. Von der Vollmacht darf nur Gebrauch gemacht werden, wenn die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeinde vor der Aushändigung der Unterlagen schriftlich zu versichern. Die bevollmächtigte Person muss bei Abholung der Unterlagen das 16. Lebensjahr vollendet haben; auf Verlangen hat sie sich auszuweisen. Kann eine wahlberechtigte Person infolge einer Behinderung weder die Unterlagen selbst abholen noch einem Dritten eine Vollmacht erteilen, darf sie sich der Hilfe einer Person ihres Vertrauens bedienen. Diese hat unter Angabe ihrer Personalien glaubhaft zu machen, dass sie entsprechend dem Willen der wahlberechtigten Person handelt.
11. Verlorene Wahlscheine werden nicht ersetzt. Versichert eine wahlberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr bis zum Tag vor dem Wahltag, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.
12. Bei der Briefwahl müssen die Stimmberechtigten den Wahlbrief mit den Stimmzetteln und dem Wahlschein so rechtzeitig an die auf dem Wahlbriefumschlag angegebene Stelle einsenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Er kann dort auch abgegeben werden. Nähere Hinweise darüber, wie die Briefwahl auszuüben ist, ergeben sich aus dem Merkblatt für die Briefwahl.

Aurach, den 10. Februar 2014
Rosemarie Nenning
Wahlleiterin

Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge für die Wahl des Kreistages am 16. März 2014

Das Landratsamt Ansbach hat gebeten, die für die Kreistagswahl am 16. März 2014 zugelassenen Wahlvorschläge bekannt zu machen. Die Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge hängt in den Schaukästen in Aurach, Rathausplatz, Im Mooshof 4 (beim Eingang zum Heimatmuseum), und in Weinberg VR Bank, Feuchtwanger Straße 22, aus. Die einzelnen Wahlvorschläge mit den jeweiligen Bewerbern können im Rathaus, Zimmer-Nr. 0.04, Im Mooshof 4, 91589, während der allgemeinen Dienststunden eingesehen werden.

Informationsveranstaltung zum geplanten „Generationenpark am Weiherwiesenfeld"

In Aurach soll südöstlich der Rosenstraße ein Pflegeheim mit angegliederten seniorengerechten Wohnungen, der „Generationenpark am Weiherwiesenfeld", entstehen. Der Bauträger, die Friedrich Ströbel Hoch- und Tiefbau GmbH aus Spielbach, wird am **Mittwoch, den 19. Februar 2014, um 19.00 Uhr im Mehrzweckraum der Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule** über dieses Projekt im Detail informieren.
Alle interessierten Bürger/innen sind dazu herzlich eingeladen.

Einladung zur Sitzung des Bauausschusses

am Dienstag, 18. Februar 2014, 19.00 Uhr, Sitzungssaal Rathaus Aurach.

Tagesordnung öffentlicher Teil:

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit sowie Einverständnis mit der Tagesordnung
2. Genehmigung des öffentlichen Protokolls der Bauausschusssitzung vom 19.11.2013
3. Erneuerung und Verlängerung des Gehweges entlang der Kreisstraße AN 36 in Windshofen – Vorstellung der Planung und weiteres Vorgehen
4. Hochwasserschutz Aurach – Ableitung des Oberflächenwassers aus dem Bereich Wahrberg/Elbersrother Straße in den Aurachweiher
5. „Generationenpark am Weiherwiesenfeld": Auftragsvergabe Erschließungsmaßnahmen
6. Erneuerung der Brücke über die Große Aurach in Eyerlohe – aktueller Sachstand und weiteres Vorgehen
7. Baugebiet „Betzelesbuck" in Weinberg, 1. Bauabschnitt: Auswahl der Beleuchtung
8. Entlandung Mühlweiher – Vorstellung der Maßnahme
9. Sanierung Löschweiher Windshofen – Vorstellung der Maßnahme
10. Kläranlage Vehlberg – möglicher Anschluss an Feuchtwangen
11. Projekt „Wiesethursprung/Ortsbach Wieseth" in Weinberg – weiteres Vorgehen
12. Straßenbezeichnungen für das Baugebiet „Betzelesbuck" in Weinberg und die Straße zum geplanten „Generationenpark am Weiherwiesenfeld" in Aurach sowie die Zufahrt zur Mülldeponie „Im Dienstfeld"
13. Eilangelegenheiten
14. Anfragen

Öffentliche Zahlungsaufforderung: Fälligkeit Steuern und Gebühren

Die Gemeindekasse Aurach weist darauf hin, dass zum **15. Februar 2014** die nachfolgend genannten Gemeindesteuern und Gebühren mit den jeweiligen Vierteljahresbeträgen zur Zahlung an die Gemeinde Aurach fällig werden:

1. Grundsteuer A (landw. Grundstücke)
2. Grundsteuer B (bebaute und unbebaute Grundstücke)
3. Gewerbesteuervorauszahlung
4. Wasser- und Abwassergebühren-Vorauszahlung und Abrechnung

Es wird gebeten, die auf den ergangenen Steuer- bzw. Gebührenbescheiden angegebenen Raten zu den aufgeführten Terminen **pünktlich** an die Gemeindekasse Aurach zu bezahlen.

- Sparkasse Ansbach,
  IBAN: DE10 7655 0000 0430 1603 90,
  SWIFT-BIC: BYLADEM1ANS
- RaiffeisenVolksbank eG Gewerbebank Ansbach,
  IBAN: DE80 7656 0060 0006 7122 40
  SWIFT-BIC: GENODEF1ANS
- VR Bank Feuchtwangen-Limes eG,
  IBAN: DE30 7606 9441 0000 6002 45
  SWIFT-BIC: GENODEF1FEW

Hinweis: Soweit eine Ermächtigung zum Einzug dieser Forderungen erteilt worden ist, werden die Steuern und Gebühren zum Fälligkeitszeitpunkt abgebucht, eine Überweisung ist dann nicht erforderlich.

Die Deutsche Rentenversicherung in Bayern teilt mit: Rentenpaket 2014

Mütterrente, abschlagsfreie Rente - Gesetzgebungsverfahren abwarten

Im Koalitionsvertrag hat sich die Bundesregierung auf Leistungsverbesserungen in der gesetzlichen Rentenversicherung verständigt und einen Gesetzentwurf auf den Weg gebracht. Die Regionalträger der Deutschen Rentenversicherung in Bayern bitten um Verständnis, dass derzeit keine konkreten Auskünfte über die Auswirkungen für die Betroffenen gegeben werden können. Hier muss das Gesetzgebungsverfahren abgewartet werden. In diesem Zusammenhang weisen die Regionalträger ausdrücklich darauf hin, dass für die sogenannte „Mütterrente" kein Antrag erforderlich ist und es sich bei den im Umlauf befindlichen Antragsformularen nicht um Formulare der Deutschen Rentenversicherung handelt. Die Neuberechnung erfolgt für Rentnerinnen und Rentner, die am 30. Juni 2014 eine Rente erhalten, automatisch. Auch bei einem Rentenbeginn ab 1. Juli 2014 ist kein vorsorglicher Antrag erforderlich.

Probealarm der Sirenen mit Funksteuerung

Der nächste Probebetrieb der Feueralarmsirenen mit Funksteuerung findet am Samstag, den 15. Februar 2014 zwischen 11.00 und 12.00 Uhr in Aurach, Weinberg, Windshofen und Vehlberg statt.

Büchereien Aurach und Weinberg

Aurach: montags von 17.00 bis 19.00 Uhr
Ansprechpartnerin: Frau Karin Heller

Weinberg: montags von 16.30 bis 18.30 Uhr
Ansprechpartnerin: Frau Sabine Dauer

Meldung Jobcenter Landkreis Ansbach

Arbeitslose aus dem Gemeindebereich Aurach

Januar 2014

Arbeitslose nach SGB II (Grundsicherung f. Arbeitssuchende)	bis 25 Jahre	über 25 Jahre	gesamt
	0	18	18
nach SGB III (Arbeitsförderung)	10	28	38

VERMIETUNG IN WEINBERG

3 1/2-Zimmer-Wohnung
101 m² sowie

Büroräume
46,39 m²
in Weinberg zu vermieten.

Auskunft erteilt: Gemeinde Aurach, Frau Hillermeier, Tel. 09804/9154-14 von 8.00 – 12.00 Uhr

Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**
  Nächste Abholung: **Donnerstag, 20. Februar 2014** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**
  Nächste Abholung: **Donnerstag, 27. Februar 2014** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**
  Nächste Abholung: **Mittwoch, 12. März 2014** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**
  Nächste Abholung: **Freitag, 7. März 2014** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof-Öffnungszeiten:**
  freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr geöffnet (Winterzeit)
- **Grüngut:**
  Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmetmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel. Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
- **An der Siloanlage in Weinberg kann während der Winterzeit nicht mehr angeliefert werden.**
- **Bauschuttdeponie:**
  Die Bauschuttdeponie wird im **Frühjahr 2014** wieder geöffnet. Auskunft erteilt Herr Heckel, Tel. 09804/9154-26.

Forstrevier Aurach

BAYERISCHE STAATSFORSTEN
Nachhaltig Wirtschaften.

Sprechstunde
mittwochs von 14.30 bis 16.00 Uhr
im Rathaus Aurach, Sitzungssaal

Revierleiter Christian Stegmaier,
Mobil-Telefon 0175/7251629

Öffnungszeiten Bürgerbüro:

Montag bis Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr
Donnerstag, 16.00 bis 18.00 Uhr

Ansprechpartnerin: Brigitta Hopp,
Tel. 09804/9154-24

Herausgeber und Redaktion: Gemeindeverwaltung 91589 Aurach
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25
Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.
Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:
Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90
Internet: www.krieger-verlag.de

Region Hesselberg

Herzliche Einladung zum Tanztee am Nachmittag

Einladung zum 2. großen Faschingsball am **Dienstag, 18. Februar 2014 um 14.30 Uhr in die Mönchswaldhalle, Rathausstraße 34, 91734 Mitteleschenbach.**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
liebe Seniorinnen und Senioren des Landkreises Ansbach!
Mit einem „Feuerwerk der guten Laune", unter diesem Motto setzen wir die Faschingssaison 2014 fort. In Mitteleschenbach begrüßen wir die Mönchswaldfüchse aus Mitteleschenbach mit ihren verschiedenen karnevalesken Gruppen und freuen uns auf ein buntes Programm. Für das Tanzvergnügen und musikalische Unterhaltung sind wie immer „Peter und Harry" verantwortlich.
Ich freue mich mit Ihnen auf eine schwungvolle und unterhaltsame Veranstaltung in Mitteleschenbach.

Ihr Peter Schalk (Organisationsleitung),
Altbürgermeister der Gemeinde Burgoberbach

Feuerwehren

FFW Aurach

Voranzeige: Jahreshauptversammlung
Am Freitag, **den 07.03.2014 um 20.00 Uhr** findet die Jahreshauptversammlung im Autohof Aurach statt. Um zahlreiche Teilnahme in Uniform wird gebeten.
Freitag, 14. Februar 2014, Übung, 19.30 Uhr.

Jugendfeuerwehr Aurach
Freitag, 14. Februar 2014, Übung, 18.30 Uhr.

FFW Weinberg

Am **Freitag, 14. Februar 2014 um 19.00 Uhr** ist Winterschulung.

FFW Windshofen

Freitag, 21. Februar 2014, 19.30 Uhr, Schulung, gesamte Wehr.

Jugendfeuerwehr Windshofen-Weinberg:
Donnerstag, 20. Februar 2014, 18.15 Uhr, Übung Geräte und Fahrzeugkunde, Weinberg.

Altersjubilare

Wir gratulieren!

16. Februar 2014
Leis Karl, Aurach, 84 Jahre

21. Februar 2014
Rieber Anna, Aurach, 91 Jahre

Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul, Aurach

Pfarrgasse 8,
91589 Aurach,
Tel. 09804/92110, Fax 09804/92111
E-Mail: info@pfarrgemeinde-aurach.de
www.pfarrgemeinde-aurach.de

8. Woche: 15. Februar 2014 bis 23. Februar 2014
Samstag, 15. Februar 2014 – Marien-Samstag
Kollekte für die Kirchenheizung
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM + Eltern Tobias Leis, Geschwister u. Schwägerinnen [229]
Ged. + Karl Lechner u. Eltern [31]
Sonntag, 16. Februar 2014 – 6. Sonntag im Jahreskreis
Kollekte für die Kirchenheizung
10.00 Uhr Pfarrgottesdienst
Ged. + Josef Stang u. Verwandte [94]
Mittwoch, 19. Februar 2014
8.30 Uhr hl. Messe + Verw. Frey u. Zeller [192]
anschließend Frauenfrühstück im Pfarrsaal
Donnerstag, 20. Februar 2014 -
18.30 Uhr hl. Amt + Johann Krimmer u. Eltern Blank [01]
Freitag, 21. Februar 2014 – hl. Petrus Damiani
17.00 Uhr Erstbeichte für alle Erstkommunionkinder
Samstag, 22. Februar 2014 – Kathedra Petri
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM + Eltern Stühler [210]
Ged. + Hedwig Engelhardt [70]
Sonntag, 23. Februar 2014 – 7. Sonntag im Jahreskreis
10.00 Uhr hl. Amt + Anna u. Franz Hasselmeier [222]
Ged. + Xaver Schock [127]

Kath. Pfarrgemeinde Maria Sieben Schmerzen, Weinberg

Kontakt Pfarramt wie Aurach

8. Woche:
16. Februar 2014 bis 23. Februar 2014
Sonntag, 16. Februar 2014 –
6. Sonntag im Jahreskreis
Kollekte für die Kirchenheizung
8.30 Uhr hl. Amt + Andreas u. Kunigunde Bögelein [20]
Ged. + Theresia Zimmer [34]
Dienstag, 18. Februar 2014
18.30 Uhr hl. Amt + Augustin Sattler [13]
Ged. + Walter Scherer [55]
Freitag, 21. Februar 2014 – hl. Petrus Damiani
17.00 Uhr **Aurach** Erstbeichte für alle Erstkommunionkinder
Sonntag, 23. Februar 2014 – 7. Sonntag im Jahreskreis
8.30 Uhr Pfarrgottesdienst
Ged. + Franz Hiemer [49]
Ged. + Josef u. Kreszentia Ilg [56]
11.15 Uhr Taufe: Leni Marie Frühwirth

GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN

Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg
Gruppe 2 in Feuchtwangen/Dinkelsbühl

Sprechstunde in Weinberg
Am Dienstag, 18. Februar 2014 entfällt die Sprechstunde in Weinberg, da Pfarrer Dr. Umeh an der Dekanatskonferenz teilnimmt.

Senioren-Pfarrfasching
Am letzten Sonntag hatte der Pfarrgemeinderat Aurach erstmalig zum Senioren-Pfarrfasching in den Pfarrsaal Aurach eingeladen. Verschiedene Sketche und Einlagen - zwei davon gestaltet von der Jugendgruppe „Steggis“ - sorgten für Unterhaltung und Heiterkeit frei nach dem Motto: „Lachen ist gesund!“. Wir bedanken uns an dieser Stelle für den zahlreichen Besuch. Ein besonderer Dank gilt wieder den Maltesern für ihre Hilfe für die Gehbehinderten, der Jugendgruppe „Steggis“ sowie allen unseren kleinen und großen fleißigen Helferinnen und Helfern!
gez. Pfarrgemeinderat Aurach

Kirchliche Verbände

Katholischer Deutscher Frauenbund – Zweigverein Aurach/Weinberg

Einladung zum Frauenfrühstück
Am Mittwoch, 19. Februar 2014 veranstaltet der Frauenbund sein alljährliches Frauenfrühstück. Dazu ergeht herzliche Einladung an jedefrau! Nach der Morgenmesse um 8.30 Uhr in der Auracher Pfarrkirche erwartet die Teilnehmerinnen ein reichhaltiges Frühstücksbuffet im Pfarrsaal. Für einen kurzweiligen Vormittag sorgt die in unserer Gemeinde bereits bekannte Mimin Frau Dietz aus Leutershausen. Komödiantisch-humorvolle Einlagen sowie Erläuterungen zu ihrem Lebensweg lassen auf interessante Stunden hoffen. Ein Unkostenbeitrag von 4,00 Euro wird erhoben. Auf zahlreiche Teilnahme freuen sich die Vorstandschaftsfrauen!
Anmeldungen falls möglich bei der 1. Vorsitzenden Frau Feuchter unter Tel. 503.

KAB-Ortsverband Weinberg
Der christliche Sozialverband für Arbeitnehmer/innen und Angestellte!
Jahreshauptversammlung 2014:
Unsere Jahreshauptversammlung findet am Sonntag, den 23. Februar im Pfarrhaus Weinberg statt. Beginn ist um 19.00 Uhr. **Tagesordnung:** 1. Eröffnung, Begrüßung, 2. Geistliches Wort, 3. Gedenken an die Verstorbenen Mitglieder, 4. Bericht des 1. Vorsitzenden, 5. Bericht des Schriftführers, 6. Bericht des Kassiers, 7. Bericht des Kassenprüfers, 8. Entlastung der Vorstandschaft, 9. Neuwahlen der Vorstandschaft, 10. Wahl des Kassenprüfers, 11. Jahresplanung 2014, 12. Wünsche, Anträge, Sonstiges. **Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.**

Weitere Termine im März:
14. März 2014 Arbeitnehmerkreuzweg in Heilsbronn
25. März 2014 Bildungsvortrag im Pfarrheim

Caritas-Kreisstelle Herrieden
Kinder – gemeinsam unterwegs
Die Caritas-Kreisstelle Herrieden bietet in den Sommerferien 2014 folgende Erholungen für Kinder von 8 – 13 Jahren an:
7. August 2014 – 21. August 2014 in Kniebis/Schwarzwald
11. August 2014 – 25. August 2014 in Furth im Wald/Bayer. Wald
Auch **einwöchige Themenfreizeiten** stehen wieder auf dem Programm:
31. Juli 2014 – 6. August 2014:
„Naturdetektive" im Jugendhaus Schloss Pfünz im Altmühltal (Alter 6 – 11 Jahre)
25. August 2014 – 2. September 2014
„Allzeit bereit. Gemeinsam die Welt entdecken"
in Seifriedsberg/Allgäu (Alter 8 – 13 Jahre)
Die Kinder werden von pädagogisch geschulten Mitarbeitern betreut. Auf dem Programm stehen Sport und Spiel, kreative Tätigkeiten, Ausflüge und Wanderungen.
An den Angeboten können alle Kinder teilnehmen, ungeachtet der sozialen und finanziellen Möglichkeiten der Eltern. Nähere Informationen und Prospekte unter Tel. 09825/923880.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Weißenkirchberg mit Aurach

Sonntag, 16. Februar 2014
9.30 Uhr Gottesdienst in Weißenkirchberg mit Pfrin. Walz, anschließend Kirchenkaffee
Sonntag, 23. Februar 2014
8.30 Uhr Gottesdienst im Evang. Gemeindetreff Aurach
9.30 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus Weißenkirchberg mit Prädikant Wostratzky

Evang.-Luth. Pfarramt Dombühl Kirchengemeinde Kloster Sulz

Sonntag, 16. Februar 2014
10.15 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Kloster Sulz mit Pfr. Lindner,
10.00 Uhr Kindergottesdienst
Mittwoch, 19. Februar 2014
17.00 Uhr Konfi-Unterricht für Dombühl/Kloster Sulz
18.30 Uhr Konfi-Unterricht für Breitenau/Dorfgütingen
Donnerstag, 20. Februar 2014
19.30 Uhr Posaunenchor
20.30 Uhr Kirchenchor
Sonntag, 23. Februar 2014
10.15 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Kloster Sulz mit Pfr. Silkenat
10.00 Uhr Kindergottesdienst
11.00 Uhr bis 15.00 Uhr Basar des Kindergartens in der Mehrzweckhalle in Dombühl mit Mittagstisch sowie Kaffee und Kuchen

Evang.-Luth. Kirche Feuchtwangen

Freitag, 14. Februar 2014, Haus am Kirchplatz:
19.30 Uhr Selbsthilfegruppe „krebskranke Frauen"
Samstag, 15. Februar 2014, Haus am Kirchplatz:
14.00 Uhr bis 17.00 Uhr EBW: „Demenz – eine Herausforderung für die Gesellschaft"
ehemaliges Krankenhaus:
18.30 Uhr Gottesdienst
Sonntag, 16. Februar 2014, Stiftskirche:
10.00 Uhr Gottesdienst
Haus am Kirchplatz:
9.30 Uhr bis 11.45 Uhr Gemeindebücherei geöffnet
Thürnhofen:
9.00 Uhr Gottesdienst
Weinberg:
10.15 Uhr Gottesdienst
Montag, 17. Februar 2014, Gemeindehaus:
14.00 Uhr „Oase" mit Betreuungsangebot
Gemeindehaus Dentlein:
17.30 Uhr Volkstanzkreis
Dienstag, 18. Februar 2014, Haus am Kirchplatz:
9.30 Uhr „Café Lichtblick"
Gemeindehaus:
9.00 Uhr bis 15.00 Uhr Dekanats-Landfrauentag
Stiftskirche:
15.00 Uhr Abschluss-Gottesdienst Landfrauentag
Dekanat:
19.00 Uhr KV-Sitzung
Haus am Kirchplatz:
20.00 Uhr Missionskreis
Mittwoch, 19. Februar 2014, Altenheim:
9.00 Uhr Gottesdienst
ASB-Heim:
11.00 Uhr Gottesdienst
Haus am Kirchplatz:
14.00 Uhr AWO-Spielenachmittag
20.00 Uhr Elterngruppe-„Legasthenie"
Donnerstag, 20. Februar 2014, Gemeindehaus:
14.00 Uhr „Oase" mit Betreuungsangebot
Mooswiese:
16.00 Uhr EBW: Abfahrt zum Windsbacher Knabenchor mit Besuch der Chorprobe und Chorandacht

Schule

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule Aurach

Informationsabend zum Schuleintritt am 26. Februar 2014 um 20.00 Uhr im Mehrzweckraum der Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule in Aurach

Liebe zukünftige Erstklasseltern (Herbst 2014),
wir laden Sie herzlich zu einem Informationsabend im Auracher Schulhaus ein. Wir werden über die **rechtlichen Grundlagen der Schulanmeldung** und den **Ablauf der Schuleinschreibung am 2. April 2014 informieren.** Weiter erfahren Sie, welche Voraussetzungen den schulischen Start Ihres Kindes erleichtern.
Natürlich haben Sie auch die Möglichkeit, die Fragen, die Ihnen am Herzen liegen, an unsere erfahrenen Erstklasslehrer zu stellen.
Auf den ersten Kontakt mit Ihnen freuen sich die Grundschullehrer/innen. gez. Eva Görmer, Rektorin

Hänsel und Gretel oder was sonst im Wald des Nachts noch los ist

Einladung der Musikschule Aurach

Mit Gitarren, Klavier und Flötenklang tauchen wir ein in die nächtliche Stimmung dieser Jahreszeit im späten Winter...und mischen dem Märchen etwas Unheimliches, Flüsterndes, Tierisches, Zauberhaftes und einen Schuss Romantik bei...

Leitung:	Christa Reller
	Geeignet für alle Altersstufen ab 5 Jahre
Termin:	Samstag, 22. Februar 2014, 15.00 Uhr
Ort:	Evang. Gemeindetreff Aurach, Ansbacher Straße
Eintritt:	Kinder 2 Euro; Erwachsene 3 Euro

Wir bitten um telefonische Anmeldung bei Frau Christa Reller, Mobil: 0162 8575933

Informationsabend am Gymnasium Feuchtwangen

Die Entscheidung über einen Schulwechsel an eine weiterführende Schule wirft erfahrungsgemäß viele Fragen auf. Um dazu die entsprechende Hilfestellung zu geben, lädt das Gymnasium Feuchtwangen für **Donnerstag, 20.02.2014, um 19.00 Uhr** zu einem Informations-und Beratungsabend ein. Neben allgemeinen Hinweisen über den Aufbau des Gymnasiums und die möglichen Ausbildungsrichtungen werden auch Fragen der Schullaufbahn erörtert und die Lerninhalte der gymnasialen Fächer vorgestellt. Im Anschluss an das Einführungsreferat des Schulleiters besteht die Möglichkeit, Fachlehrkräfte des Gymnasiums ganz gezielt zu befragen. Ab etwa 20.00 Uhr stehen dann die Schulleitung, der Beratungslehrer und die Stufenbetreuer für persönliche Gespräche und für Fragen von Eltern und Kindern zur Verfügung. Bei dieser Gelegenheit können Sie auch die Schule besichtigen.
gez. Sauerhammer, Oberstudiendirektor

Staatliches Berufliches Schulzentrum Ansbach

Brauhausstraße 9b, 91522 Ansbach,
Tel. 0981/4884620, Fax 0981/48846244,
E-Mail schule@bsz-ansbach.de, www.bsz-ansbach.de

Ausbildung in Dienstleistungs- und Pflegeberufen:
Mittlerer Schulabschluss in der Berufsfachschule
Assistent/in für Ernährung und Versorgung, Hauswirtschafter/in, Kinderpfleger/in, Sozialbetreuer/in und Pflegefachhelfer/in, verkürzte Ausbildung mit mittlerem Schulabschluss.
Anmeldenachmittag am: Mittwoch, 19.02.2014 ab 15.00 Uhr, Infoabend am: Freitag, 14.03.2014, Anmeldung ab 17.00 Uhr, Information ab 19.00 Uhr.

Kindertagesstätten

Kindertagesstätte St. Marien, Weinberg

Endlich ist es geschafft!
Am Donnerstag, den 30. und Freitag, den 31. Januar 2014 war es endlich so weit, wir sind in unsere neu umgebauten Räume zurückgezogen. Am Montag, den 3. Februar 2014, begrüßten wir mit einem herzlichen Willkommen alle Kinder mit ihren Eltern, die diesen Tag mit großer Freude und Spannung kaum erwarten konnten!
Wir, das Team der Kindertagesstätte St. Marien, wollen uns auf diesem Wege ganz herzlich bedanken bei:
Herrn Allabar, der uns in der gesamten Umbauphase so toll unterstützt und uns begleitet hat;
Herrn Galios, der uns immer eine helfende Hand war, und weiter sein wird;
den „Küchenplanern", für die fachkundige Beratung und den Aufbau der Küchen. Ebenso ein großes Dankeschön an alle **Helfer und Helferinnen,** die uns so tatkräftig bei den Umzügen unterstützt haben! Wir möchten uns für das Verständnis und das Vertrauen, dass uns alle in den letzten fünf Monaten entgegengebracht haben, ganz ganz herzlich bedanken.
Außerdem würden wir Sie doch bitten, mal öfters einen Blick in unseren Schaukasten zu werfen (unterhalb der Kirche, Vehlberger Straße), da findet man die neuesten Infos von unserer Kindertagesstätte. Herzlichen Dank sagt das Kita-Team Weinberg.

Vereine und Verbände

Zukunfts-Bündnis Gemeinde Aurach – (ZBG Aurach)

Am 16. März 2014 finden die Gemeinderats- und Kreistagswahlen statt. Es haben sich 14 Kandidatinnen und Kandidaten bereit erklärt, sich auf unserer Liste um einen Sitz im Gemeinderat zu bewerben.

Wahl- bzw. Vorstellungsveranstaltungen finden statt in:
- **Vehlberg - Feuerwehrhaus**
  am Sonntag, **16. Februar 2014 –** Beginn: 19.30 Uhr.
- **Hilsbach - Gemeinschaftshaus**
  am Sonntag, **23. Februar 2014 –** Beginn: 19.00 Uhr.

Unser Motto:
Mit uns gemeinsam die Zukunft der Gemeinde gestalten!
Über einen zahlreichen Besuch freuen sich die Kandidatinnen und Kandidaten des **Z**ukunfts-**B**ündnisses **G**emeinde **Aurach** (ZBG Aurach) - Wahlvorschlag Nr. 5.

Unabhängige Bürger Weinberg – UBW

Wahlveranstaltungen der UBW
Zur Vorstellung ihrer Kandidatinnen und Kandidaten laden die Unabhängigen Bürger Weinberg alle Bürgerinnen und Bürger zu folgenden Wahlveranstaltungen herzlich ein.
- **Windshofen,** FFW-Gerätehaus
  Mittwoch, 26.02.14 um 19.00 Uhr
- **Hilsbach,** Gemeinschaftshaus
  Donnerstag, 27.02.14 um 19.00 Uhr
- **Dietenbronn,** Haisla
  Freitag, 28.02.14, um 19.00 Uhr
- **Eyerlohe,** Familie Schuster
  Dienstag, 04.03.14 um 19.30 Uhr
- **Vehlberg,** Pension Wender
  Donnerstag, 06.03.14 um 19.30 Uhr
- **Weinberg,** Sportheim
  Sonntag, 09.03.14 um 19.00 Uhr
- **Aurach,** Sonderbar
  Donnerstag, 13.03.14 um 18.00 Uhr

Lernen Sie bei einer unserer Wahlinformations-Veranstaltungen unsere Bewerberinnen und Bewerber persönlich kennen. Wir stehen für Kompetenz und Verlässlichkeit für die Gemeinde Aurach.
Für die Unabhängigen Bürger Weinberg
Hillermeier Thomas

SV 67 Weinberg

Voranzeige:
Die Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen des SV Weinberg findet am Sonntag, 30.03.2014 um 19.30 Uhr im Sportheim Weinberg statt.

euronatur STIFTUNG
schützt bedrohte Wildtiere. Wie?

Wir informieren Sie:
www.euronatur.org
Tel. 07732/92 72 0
euronatur STIFTUNG

Gesangverein Aurach

Am 17.02.2014 entfällt die Singstunde.
Am 24.02.2014 treffen wir uns um 19.30 Uhr zur „maskierten Singstunde“ bei der Kassi. Für musikalische Unterhaltung sorgt unser Sangesbruder Albert. Am Rosenmontag, den 03.03.2014 ist keine Probe.
Die **nächste Singstunde** ist am 10.03.2014 um 19.30 Uhr in der Schule.

Sängerrunde Windshofen, Weinberg, Aurach

Die Sängerrunde trifft sich am Freitag, den 14.02.2014 um 19.30 Uhr in der Bürgerstube Windshofen.

Wir führen gemeinsam mit den vom Klimawandel Betroffenen eine Untersuchung der Risiken durch. Wir befähigen sie, durch einfache Maßnahmen selbst die Folgen des Klimawandels zu mindern und die Lebensgrundlagen z.B. in Landwirtschaft und Fischerei widerstandsfähiger zu machen.
Mit Ihrer Unterstützung kann z.B. der Anbau auf salzresistente Pflanzen umgestellt werden. Dies gibt den Menschen wieder eine lebenswerte Zukunft.

Konto 500 500 500
Postbank Köln
BLZ 370 100 50
www.brot-fuer-die.welt.de

Im Verbund der Diakonie
Mitglied der actalliance
Brot für die Welt